

Person Filing: _____
(Nombre de persona:)
Address (if not protected): _____
(Mi domicilio) (si no protegida:)
City, State, Zip Code: _____
(ciudad, estado, código postal:)
Telephone: / (Número de Tel. :) _____
Email Address: _____
(Dirección de correo electrónico:)
ATLAS Number: _____
(No. de ATLAS)(si aplica):
Lawyer's Bar Number: / (Número de colegio abogado:) _____

For Clerk's Use Only
(Para uso de la Secretaria Solamente)

Representing **Self, without a Lawyer** or **Attorney for** **Petitioner** OR **Respondent**
(Representando Sí mismo, sin un abogado o Abogado para Peticionante O Demandado)

SUPERIOR COURT OF ARIZONA
IN COCHISE COUNTY
(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA
CONDADO DE COCHISE)

Name of Petitioner / Party A
(Nombre del Peticionante) / (Parte A)

Case Number (Número de caso): _____

POST-DECREE TEMPORARY ORDER
WITHOUT NOTICE FOR MODIFICATION OF
(ORDEN TEMPORAL SIN AVISO, POSTERIOR A LA SENTENCIA, PARA LA MODIFICACIÓN DE)

- LEGAL DECISION-MAKING (custody)**
(TUTELA)
- PARENTING TIME (visitation)**
(PASAR TIEMPO CON EL PADRE O LA MADRE (anteriormente "visitas"))
- OTHER / (OTRO)** _____

Name of Respondent / Party B
(Nombre del Demandado/a) / (Parte B)

THIS IS AN IMPORTANT COURT ORDER THAT AFFECTS YOUR RIGHTS. READ CAREFULLY.
IF YOU DO NOT UNDERSTAND THIS ORDER, CONTACT AN ATTORNEY FOR LEGAL ADVICE.
(ÉSTA ES UNA ORDEN IMPORTANTE DEL TRIBUNAL QUE AFECTA SUS DERECHOS. LÉASE CUIDA DOSAMENTE, SI NO LA ENTIENDE, COMUNIQUESE CON UN ABOGADO PARA OBTENER ASESORÍA LEGAL.)

THE COURT FINDS / (ESTE TRIBUNAL FALLA QUE):

1. INFORMATION ABOUT UNDERLYING PETITION.
(INFORMACIÓN ACERCA DE LA PETICIÓN PRINCIPAL.)

A petition for modification of legal decision-making (custody) and/or parenting time was filed on this date:
(En esta fecha se presentó una petición para la modificación de la tutela o para pasar tiempo con el padre o la madre:)

_____ **by** _____
(por)

2. **EMERGENCY SITUATION. The Court has found that an emergency exists and this order must be entered immediately to avoid irreparable harm because:**
(*SITUACIÓN DE EMERGENCIA. El tribunal ha determinado que existe una emergencia y esta orden se debe presentar inmediatamente para evitar daño irreparable debido a que:*)

Someone is about to cause serious bodily harm to another person immediately, OR
(*Alguien está a punto de ocasionar graves lesiones físicas a otra persona inmediatamente O BIEN,*)

The health, safety, and welfare of a person is otherwise in serious and immediate jeopardy as follows (describe):
(*La salud, seguridad y bienestar de una persona está de otra manera en serio e inmediato peligro como se indica a continuación (describe):*)

3. **BEST INTEREST OF THE CHILDREN. This order is made in the best interest of the children whose names and dates of birth (month/day/year) are listed below:**
(*POR EL BIENESTAR DE LOS HIJOS. La orden se hace por el bienestar de los hijos cuyos nombres y fechas de nacimiento (mes/día/año) se enumeran a continuación:*)

Name / (Nombre): _____	Date of Birth / (Fecha de nacimiento): _____
Name / (Nombre): _____	Date of Birth / (Fecha de nacimiento): _____
Name / (Nombre): _____	Date of Birth / (Fecha de nacimiento): _____
Name / (Nombre): _____	Date of Birth / (Fecha de nacimiento): _____
Name / (Nombre): _____	Date of Birth / (Fecha de nacimiento): _____

THE COURT ORDERS: / (EL TRIBUNAL ORDENA QUE:)

1. **TEMPORARY MODIFICATION OF LEGAL DECISION-MAKING (CUSTODY) WITHOUT NOTICE IS**
(*UNA MODIFICACIÓN TEMPORAL DE LA TUTELA DE MENORES SIN AVISO SE*)

DENIED / (DENIEGA) **GRANTED / (OTORGA)** **AND LEGAL DECISION-MAKING (CUSTODY) IS TEMPORARILY MODIFIED AS FOLLOWS:**
(*Y LA TUTELA SE MODIFICA TEMPORALMENTE DE LA SIGUIENTE MANERA:*)

THIS ORDER SHALL CONTINUE until this date: _____ unless extended by the Court, or by agreement between the parties in writing and filed with this court.
(*ESTA ORDEN PERMANECERÁ EN VIGENCIA hasta esta fecha: XX a menos que el tribunal la extienda o por acuerdo escrito entre las partes y se presente a este tribunal.*)

2. **TEMPORARY MODIFICATION OF PARENTING TIME WITHOUT NOTICE IS**
(UNA MODIFICACIÓN TEMPORAL PARA PASAR TIEMPO CON EL PADRE O LA MADRE SIN AVISO SE) **DENIED** / (DENIEGA) **GRANTED** / (OTORGA),
AND PARENTING TIME IS TEMPORARILY MODIFIED AS FOLLOWS
(Y PASAR TIEMPO CON EL PADRE O LA MADRE SE MODIFICA DE LA SIGUIENTE MANERA)

- THIS ORDER SHALL CONTINUE until this date:** _____ **unless extended by the court, or by agreement between the parties in writing and filed with this court.**
(ESTA ORDEN PERMANECERÁ EN VIGENCIA hasta esta fecha: XX a menos que el tribunal la extienda o por acuerdo escrito entre las partes y se presente a este tribunal.)

3. **OTHER TEMPORARY ORDERS WITHOUT NOTICE:**
(OTRAS ÓRDENES TEMPORALES SIN AVISO:)

- THIS ORDER SHALL CONTINUE until this date:** _____ **unless extended by the Court, or by agreement between the parties in writing and filed with this court.**
(ESTA ORDEN PERMANECERÁ EN VIGENCIA hasta esta fecha: XX a menos que el tribunal la extienda o por acuerdo escrito entre las partes y se presente a este tribunal.)

4. **SERVICE AND NOTICE TO THE OTHER PARTY: / (NOTIFICACIÓN Y AVISO A LA OTRA PARTE:)**
The person who requested this Order shall provide the other party with a copy of the Motion and Order.
(La persona que pidió esta orden deberá proporcionarle a la otra parte una copia del pedimento y de la orden.)

5. **BOND in the amount of \$** _____ **shall be posted with the Clerk of the Court no later than this date:** _____ **and this time:** _____ **as security for the payment of costs and damages that may be incurred or suffered by any party as a result of this Order should it be determined the basis of this Order was false or without merit. Bond shall be posted by: (Name(s))** _____
(Una FIANZA por la cantidad de \$ XX, se debe establecer con el secretario del tribunal a más tardar en esta fecha: XX y a esta hora: XX como garantía del pago de los costos y daños en que pueda incurrir o padecer cualesquiera de las partes como resultado de esta orden, si se resuelve que la base de la presente orden era falsa o sin méritos. La fianza la debe establecer: (Nombre(s)))

DONE IN OPEN COURT
(REALIZADO EN AUDIENCIA PÚBLICA)

(Date) / (Fecha)

JUDGE/COMMISSIONER
(JUEZ/COMISIONADO)